



# Amtsblatt Nr. 14

der VG Erftal mit den Mitgliedsgemeinden  
Bürgstadt und Neunkirchen  
und der Gemeinde Eichenbühl

Hof. Fest. Feiern.



STRASSEN- und HOFFEST  
BÜRGSTADT  
13.07. – 16.07.2018



40 Jahre  
Erftalhochwasser

MARKTTAG  
Eichenbühl

22. Juli  
2018

# Amtlicher Teil

## der Verwaltungsgemeinschaft Ertal mit dem Markt Bürgstadt und der Gemeinde Neunkirchen

### Straßen- und Hoffest vom 13. bis 16.07.2018 in Bürgstadt Verkehrsregelung – Änderung der Bushaltestellen

Folgende Verkehrsregelung wird angeordnet:

- I. Während des in Bürgstadt stattfindenden Straßen- und Hoffestes wird die Hauptstraße nach der Einmündung Streckfuß und die Freudenberger Straße nach der Einmündung Danziger Straße von **Donnerstag, 12.07.2018, 15.00 Uhr bis Dienstag, 17.07.2018, 13.00 Uhr** für den gesamten Fahrzeugverkehr gesperrt.

Für LKW und Busse wird die Ortsdurchfahrt bereits ab **Mittwoch, 11.07.2017, 05.00 Uhr** bis einschließlich **Dienstag, 17.07.2018, 24.00 Uhr** gesperrt.

- II. Die Zufahrtsstraßen Martinsgasse, Krummgasse, Weidengasse, Große Maingasse und Kleine Maingasse werden jeweils an der Einmündung in die Hauptstraße bzw. Freudenberger Straße gesperrt. Die Umleitung des Durchgangsverkehrs erfolgt über Sandweg, Brückenstraße, Jahnstraße, Streckfuß, Höhenbahnweg, Mozartstraße, Königsberger Straße, Stettiner Straße, Danziger Straße bzw. umgekehrt.
- III. Der Fleckenweg wird für den Bereich Kleine Maingasse bis Großer Brückengraben für den Kfz-Verkehr freigegeben.

Für die in der gesperrten Strecke liegenden Bushaltestellen werden folgende Ersatzhaltestellen eingerichtet:

Reguläre Haltestelle	Ersatzbushaltestelle
Apotheke / Mainmetall	Neue Erfbrücke (Ertalbowling)
Hauptstraße	Tabakhalle
Alte Kirche	Danziger Straße

\* \* \*

### Markt Bürgstadt – Öffnungszeiten des Grüngutsammelplatzes/Schredderplatzes

Sommer (15.03. – 31.10.)		Winter (01.11. – 14.03.)
Montag:	geschlossen	
Dienstag:	16:00 – 19:00 Uhr	
Mittwoch:	geschlossen	
Donnerstag:	10:00 – 12:00 Uhr und 17:00 – 19:00 Uhr	Donnerstag: 10:00 – 12:00 Uhr
Freitag:	16:00 – 20:00 Uhr	Freitag: 14:30 – 16:30 Uhr
Samstag:	14:00 – 18:00 Uhr	Samstag: 13:30 – 16:30 Uhr

### Gemeinde Neunkirchen – Öffnungszeiten des Grüngutsammelplatzes

Sommer (15.03. – 31.10.)		Winter (01.11. – 14.03.)
Dienstag:	17.00 – 19.00 Uhr	
Freitag:	17.00 – 19.00 Uhr	
Samstag:	12.00 – 17.00 Uhr	Samstag: 13.00 – 15.00 Uhr

– Anzeige –

### Kostenlose Tagesurlaube genießen! Mehr Geld für Tagespflege-Besuche

Das neue Pflegestärkungsgesetz bringt zusätzliche Leistungen für Familien, die einen Angehörigen zu Hause selbst pflegen. Seit 1. Januar können sie die Leistungen der Tagespflege neben der ambulanten Pflegeschleistung sowie dem Pflegegeld in vollem Umfang in Anspruch nehmen. „Mit dem neuen Gesetz stehen Ihnen monatlich in allen fünf Pflegegraden separat für die Tages- und Nachtpflege mehr Geld zur Verfügung“, erklärt Pflegedienstleitung Karola Schumacher von der Johanniter-Tagespflege. „So können deutlich mehr kostenfreie Tage in einer Tagespflege erlebt werden.“

Bei einem persönlichen Gespräch lassen sich passende Finanzierungen finden, damit Sie für die Pflege zu Hause bestmöglich entlastet werden.

### Mehr Lebensqualität! Die Johanniter-Tagespflege.



Lernen Sie die Johanniter-Tagespflege in Miltenberg kennen. Montag bis Freitag von 8 bis 17 Uhr.

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne!

Info-Telefon: **DIE JOHANNITER**  
09371 9526-11 **Aus Liebe zum Leben**

## Bericht über die Gemeinderatssitzung Bürgstadt vom 26. Juni 2018

Zunächst wurde in der Gemeinderatssitzung zu drei **privaten Bauanträgen** das gemeindliche Einvernehmen erteilt.

Aus der letzten nichtöffentlichen Sitzung wurde bekanntgegeben, dass die **Vergabe eines Ingenieurvertrages** (Planungsleistungen) für die Aufstellung eines Bebauungsplanes und Änderung des Flächennutzungsplanes im Gebiet Buschenweg an das Ing.-Büro Eilbacher erfolgt ist.

Zudem lag dem Gremium ein Bauantrag für den **Neubau eines Gewerbeobjektes mit Ferienwohnungen** und Carport in der Kolpingstraße 3 vor.

Das Vorhaben liegt im Geltungsbereich des Bebauungsplanes „Kriegsgärten“ und ist als Gewerbegebiet verplant.

Im Untergeschoss des Objektes sollen Gewerberäume sowie Räumlichkeiten zur Abhaltung von Workshops entstehen. Im Erdgeschoss sind Ladenflächen vorgesehen, im Obergeschoss Flächen für Dienstleistungsgewerbe. Im Dachgeschoss sind zwei Ferienwohnungen geplant.

Für die als Gewerbe vorgesehenen Räume sind noch keine Mieter bekannt. Die Flächen sollen jedoch vorrangig an z. B. Rechtsanwälte, Steuerberater, Krankenkasse, Verkaufsgeschäft oder ähnliches vermietet werden.

Die Berechnung der Stellplatzanzahl basiert auf den oben genannten Nutzungen. Diese werden auf dem eigenen Grundstück nachgewiesen.

Von den Festsetzungen des Bebauungsplanes wären einige Befreiungen erforderlich, insbesondere auch von der zulässigen Anzahl der Vollgeschosse.

Das Gebäude wird viergeschossig gebaut. Das Erd-, Ober- und Dachgeschoss sind Vollgeschosse, wobei das Dachgeschoss als Flach- bzw. Pultdach ausgeführt werden soll.

Der Bebauungsplan sieht nur zwei baurechtliche Vollgeschosse vor – im Bauantrag sind drei Vollgeschosse geplant.

Bei der Prüfung, ob den Befreiungen von den Festsetzungen des Bebauungsplanes zugestimmt wird, ist u.a. zu prüfen, ob die Abweichungen städtebaulich vertretbar sind, die Durchführung des Bebauungsplanes zu einer nicht beabsichtigten Härte führen würde und ob die Abweichungen auch unter Würdigung nachbarlicher Interessen mit den öffentlichen Belangen vertretbar sind.

Es wurde festgestellt, dass die Anlieger zum Vorhaben vorgesprochen haben. Grundsätzlich besteht damit auch Einverständnis, jedoch wünschen sie, dass versucht werden sollte, den Bauherrn zu einem Satteldach zu bewegen. So wird die Aussicht nicht zu sehr verbaut bzw. trifft der Ausblick nicht auf eine senkrechte Wand, sondern auf ein abgeschrägtes Satteldach.

Es wurde erläutert, dass der Gemeinderat nicht das Flach- bzw. Pultdach als solches ablehnen kann, sondern lediglich das gemeindliche Einvernehmen für die Befreiung für drei Vollgeschosse versagen kann, so dass dann zwangsläufig als drittes Stockwerk ein Satteldach errichtet werden müsste.

Im Gremium war man jedoch der Meinung, dass aufgrund der Lage des Vorhabens im Gewerbegebiet, das zudem unternehmerisch genutzt werden soll, dies honoriert werden sollte, zumal der Baukörper als solches städtebaulich durchaus vertretbar ist. Zudem wurde in ähnlichen Fällen in anderen Baugebieten bereits häufiger einer Befreiung zugestimmt.

Demnach erteilte der Gemeinderat zum vorliegenden Bauantrag und der benötigten Befreiungen das gemeindliche Einvernehmen. Für das anschließende Genehmigungsverfahren ist das Landratsamt zuständig.

Weiterhin billigte der Gemeinderat den ausgearbeiteten Änderungsplan zum **Bebauungsplan „Unterer Steffleinsgraben“**. Inhalt ist insbesondere die Freigabe von Flach- bzw. Pultdächern in diesem Baugebiet. Die Planung ist entsprechend den Vorschriften des Baugesetzbuches für einen Monat öffentlich auszulegen und die Behördenbeteiligung durchzuführen.

Zudem befasste sich der Gemeinderat mit der **Sanierung der Grund- und Mittelschule Bürgstadt** und hier insbesondere mit der Festlegung des zu planenden Heizungs- und Lüftungssystems. Unter Abwägung einzelner technischer Vorgaben und der Energieeinsparverordnung stimmte der Gemeinderat der Empfehlung des Büros Sattes für die Heizungsanlage mit Gas-Brennwert/Pelletkessel mit 50/50 % für die Grund- und Mittelschule bei einer Investitionssumme von ca. 63.000,- € brutto zu. Diese Heizvariante wird bei den weiteren Planungen der Generalsanierung berücksichtigt.

Weiterhin wurde festgelegt, mit welchem Lüftungssystem für die einzelnen Räume die weiteren Planungen vorgenommen werden. Die teureren Fassadenlüftungsgeräte mit Wärmerückgewinnung kommen nur dort zum Einsatz, wo es baulich aufgrund der Raumgrößen notwendig ist, die ebenfalls bewährte günstigere bedarfsgeführte Lüftung in den übrigen Räumen.

Bgm. Grün informierte über die Abrechnung der **Volkshochschule** für das Jahr 2017. Der Anteil des Marktes Bürgstadt beträgt bei 200 Teilnehmern im Jahr 2017 insgesamt 3.887,33 €.

Als Sachstandsbericht zu den **Hundsrückterrassen** wurde mitgeteilt, dass vom ALE (Amt für ländliche Entwicklung) die BBV Landsiedlung GmbH beauftragt wurde, Vorbereitungen für einen freiwilligen Landtausch zu treffen. Hierzu wurden von der BBV bereits mit einzelnen Interessensvertretern und Behörden Gespräche geführt. Im nächsten Schritt werden von der BBV Landsiedlung völlig ergebnisoffen Einzelgespräche mit allen Grundstückseigentümern im geplanten Gebiet „Hundsrückterrassen“ vereinbart und besprochen, wie und in welcher Form eine Mitwirkungsbereitschaft besteht. Hierzu werden alle Eigentümer zur Terminvereinbarung angeschrieben.

\* \* \*

## Standesamtliche Mitteilungen

*Wir gratulieren recht herzlich!*



### Bürgstadt

- 18.07. Frau Elsa Faht, Pfarrer-Stoll-Straße 7 zum 100. Geburtstag  
24.07. Herrn Günther Kaiser, Beethovenring 33 zum 70. Geburtstag

### Neunkirchen

- 15.07. Frau Theodolinde Ditter, Schloßstraße 13, Umpfenbach zum 75. Geburtstag  
18.07. Herrn Ludwig Henn, Hauptstraße 22, Richelbach zum 80. Geburtstag  
27.07. Herrn Herms Schulz, Kapellenstraße 21, Richelbach zum 75. Geburtstag

### Geburten

- 15.06. Moritz Neuberger, Sohn von Florian Neuberger und Svenja Bender, Erfstraße 51, Bürgstadt  
16.06. Julia Bretz, Tochter von Matthias Bretz und Kristina Bretz geb. Meisel, Freudenberger Straße 18, Bürgstadt



### Eheschließungen

- 08.06. Max Schober und Carina Berberich, Bürgstadt, Unterer Sand 8  
15.06. Heiko Berberich und Kristina Dick, Bürgstadt, Am Bischof 24 A

### Sterbefälle

- 21.06. Paul Winkler, Pfarrer-Hartig-Straße 1, Bürgstadt, 84 Jahre  
23.06. Franz Schmidt, Am Mühlgraben 1, Bürgstadt, 73 Jahre

Multimedia Handel Dienstleistungen - Jetzt NEU mit DSGVO Beratung!

**DSGVO - Haben Sie schon was unternommen?**  
Seit 25.5.2018 gilt die neue Verordnung!  
Also allerhöchste Zeit zu Handeln!

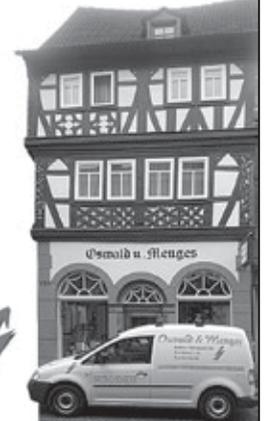
Abmahnmeldungen gibt es auch schon: [www.mhdhg.de/dsgvo-news](http://www.mhdhg.de/dsgvo-news)

Datenschutz-Info unter [www.mhdhg.de/dsgvo](http://www.mhdhg.de/dsgvo) oder  
Büro: 09371 / 65 000 46 / Mobil: 0170 / 95 299 86

## Oswald & Menges GmbH

- Kundendienst
- Verkauf und Service
- Lichttechnik, EDV
- Energie- und Gebäudetechnik
- Installation Alt- und Neubau

[www.oswaldundmenges.de](http://www.oswaldundmenges.de)  
Schulstraße 14  
63930 Neunkirchen



# AIR WACHTEL

Wir führen aus:

**Verputz • Anstrich • Malerei**  
Gerüstbau • Trockenbau • Voll-Wärmeschutz  
Bürgstadt • Am Bischof 10

Tel. 09371 / 67764 • Fax: 09371 / 69929  
Mobil: 0170 / 2389086 • [www.malerwachtel.de](http://www.malerwachtel.de)

## HEIZ-SERVICE GmbH

# H & B

- Öl-/Gasheizung
- Sanitär
- Kundendienst
- Wärmepumpen
- Solar
- Pelletanlagen

Hauptstraße 47  
63927 Bürgstadt

☎ 99850

Fax: (09371) 99851  
Mobil: 0171 / 2667619

[hubheiz-service@t-online.de](mailto:hubheiz-service@t-online.de)

## MARKT BÜRGSTADT

### Weiteres Vorgehen „Hintere Erf – Tiefes Tal – Hundsrückterrassen“

Nachdem in den letzten beiden Jahren etwas Ruhe eingekehrt war, unternimmt der Markt Bürgstadt gemeinsam mit dem Amt für Ländliche Entwicklung (ALE) noch einmal einen Anlauf, das Projektgebiet „Hundsrückterrassen“ zu entwickeln.

Dazu wird völlig ergebnisoffen mit allen Eigentümern gesprochen, wie und in welcher Form eine Mitwirkungsbereitschaft besteht.

Als neutraler Verhandlungspartner wurde vom ALE die BBV Landsiedlung GmbH beauftragt, diese Einzelgespräche zu führen. Das Ergebnis dient dann den Eigentümern und der Gemeinde als Entscheidungsgrundlage dafür, ob und in welcher Form weitergearbeitet wird.

In den Vorgesprächen wurde wieder festgestellt, dass die Lage viele Möglichkeiten bietet, sich zu entwickeln. Ob und welche Möglichkeiten die Eigentümer dabei sehen, möchten wir gerne von Ihnen erfahren. Dabei sind wirklich alle Ideen erlaubt, und wir freuen uns auf Vorschläge aus diesen Reihen, die das vorhandene Potential heben und möglicherweise ganz neue Aspekte bringen.

Dazu werden die betroffenen Grundstückseigentümer in den nächsten Tagen direkt von der BBV Landsiedlung GmbH einen Terminvorschlag zu einem persönlichen Gespräch im Rathaus Bürgstadt erhalten. In diesem Gespräch wird der aktuelle Stand des Projektes besprochen sowie Vorschläge und Ideen aufgenommen und diskutiert.

Der Markt Bürgstadt bittet die Eigentümer, den angebotenen Termin wahrzunehmen und die Vorstellungen hierbei klar zu äußern.

Nur so kann entsprechend den Wünschen der Eigentümer ein gemeinsames Projekt entwickelt werden.

Bürgstadt, im Juni 2018

gez. Grün, Bürgermeister

# FENSTER SCHMITT

Verkauf, Montage & Service

Fenster - Rollläden - Haustüren - Insektenschutz - Sonnenschutz

Hauptstraße 43 - 63928 Eichenbühl - fenster-schmitt@t-online.de Tel. 09371 / 660584 oder 948263 - Mobil 0170 / 8112736

## Helfen verbindet - Wir verschenken eine Stunde Zeit!

### Einladung zum Senioren-Kinotag

am Freitag, den 20. Juli 2018

im Pfarrsaal Bürgstadt (keine Kosten!)

Beginn: 15.00 Uhr mit Kaffee und Kuchen

Der Seniorenbeauftragte vom Markt Bürgstadt, Andreas Köster, bietet in Zusammenarbeit mit „Helfen verbindet – Wir verschenken eine Stunde Zeit“ das Seniorenkino an. Filmtitel: „Das Spukschloss im Spessart“ (mit Liselotte Pulver)



Inhalt: Im „Wirtshaus im Spessart“ wurde einst die Räuberbande eingemauert und vergessen. Als das alte Gemäuer jedoch nach über hundert Jahren eingerissen wird, um der Spessartautobahn Platz zu machen, kommen deren Mitglieder wieder frei – als Gespenster. Als Buße für ihr lasterhaftes Leben geloben sie, eine gute Tat zu tun, und fassen dafür die Gräfin Charlotte ins Auge, die im nahegelegenen Schloss mit finanziellen Schwierigkeiten zu kämpfen hat.

Bei Kaffee, Kuchen und Getränken können Sie einen schönen Nachmittag verbringen. Filmlänge: ca. 1 ½ Stunden.

Anmeldung bei Renate Gümperlein (Tel. 09371/973819) erbeten.



## 2. Schwimmbadfest im Ertalbad

## 22.07.2018

### Kaffee & Kuchen

## 2. Schwimmbadolympiade

Wettkampf für 2er Teams im Bogenschießen,  
Torwandschießen, Beachvolleyball  
und Streckenschwimmen!

Infos und Anmeldung unter [www.ertalbad.de](http://www.ertalbad.de)

Veranstalter: Interessengemeinschaft Ertalbad Bürgstadt e.V.  
[www.ertalbad.de](http://www.ertalbad.de) [www.facebook.com/ertalbad](http://www.facebook.com/ertalbad)





## Neue Schutzkleidung für die Einsatzkräfte Ihrer Feuerwehr

Seit einigen Tagen ist die Feuerwehr Bürgstadt mit neuen Schutzanzügen ausgestattet. Auffälligstes Merkmal: die neue Farbe.

Nach zehn Jahren Übungs- und Einsatzdienst und den damit verbundenen Reinigungen waren viele der alten Anzüge verschlissen. Außerdem entsprachen die Anzüge nicht mehr den aktuellen Anforderungen an Funktionalität und Tragekomfort. Die hohen anstehenden Reparatur- und Instandhaltungskosten wären gegenüber einer Neubeschaffung nicht verhältnismäßig gewesen.

Die Gemeinde beschaffte deshalb Anzüge vom Modell Fire Breaker Action Nova der Firma Texport. Die sandfarbene Schutzkleidung mit reichlich Reflektionsstreifen verbessert in Kombination mit den 2016 beschafften tagesleuchtgelben Helmen die Sichtbarkeit und Sicherheit der Einsatzkräfte erheblich.

Noch intakte alte Anzüge werden selbstverständlich nicht komplett ausgemustert und entsorgt, sondern können während der Reinigung der neuen Anzüge nach Einsätzen als Ersatzkleidung weiter genutzt werden. Diese Möglichkeit fehlte bisher komplett. Auch Neu- und Quereinsteiger ohne abgeschlossene Grundausbildung werden zur besseren Unterscheidung in den bisherigen dunklen Anzügen für Sie unterwegs sein.



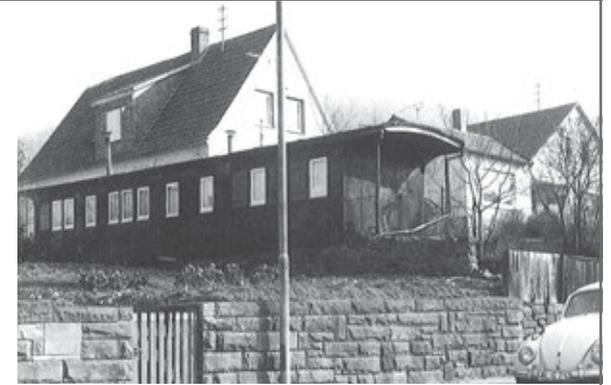
**Jeder kann helfen! Auch Sie werden gebraucht. Quereinsteiger gesucht. Es ist nie zu spät! Sprechen Sie uns an! Wir freuen uns.**

Kinderfeuerwehr ab 8 Jahren – Jugendfeuerwehr ab 12 Jahre – Einsatzabteilung ab 16 Jahren und unser Verein für jedes Alter

## Waggon als Wohnung für Sterngucker Fürst

Die Wohnungsnot nach dem Krieg machte erfinderrisch.

Wie dieses seltsame „Haus“ auf das Gelände kam und warum, erfahren Sie in unserem Bildband\*



Werden Sie Mitglied im Heimat- u. Geschichtsverein!

\* „Bürgstadt - Ein fränkischer Ort und das Leben seiner Bewohner in historischen Aufnahmen“ Erhältlich im Rathaus u. Museum



Geschichte erleben  
**Museum Bürgstadt**

Der Eintritt des Museums ist frei. Es ist sonntags geöffnet: Sommerzeit von 14-18 Uhr, Winterzeit von 14-16 Uhr  
Verantwortlich: Heimat- und Geschichtsverein Bürgstadt

## Die nächsten Gemeinderatssitzungen und Außendienststunden

Die nächsten Gemeinderatssitzungen finden wie folgt statt:

**Bürgstadt:** **Dienstag, 10. Juli 2018, um 19.30 Uhr** im Rathaus  
**Dienstag, 24. Juli 2018, um 19.30 Uhr** im Rathaus

**Neunkirchen:** **Donnerstag, 6. September 2018, um 19.30 Uhr**  
im Rathaus Neunkirchen, Sitzungssaal  
– am Nachmittag **Außendienststunden**  
Neunkirchen: 13.30 – 14.30 Uhr  
Umpfenbach: 14.45 – 15.45 Uhr  
Richelbach: 16.00 – 17.00 Uhr

Anträge können bis spätestens eine Woche vor dem Sitzungstermin im Rathaus abgegeben werden. Die einzelnen Tagesordnungspunkte werden im Aushangkasten und für Bürgstadt im Internet unter [www.buergstadt.de](http://www.buergstadt.de) und für Neunkirchen im Internet unter [www.neunkirchen-unterfranken.de](http://www.neunkirchen-unterfranken.de) veröffentlicht. Hier können auch Kurzprotokolle der vorangegangenen öffentlichen Sitzungen nachgelesen werden.

**ORTSPLANUNG BÜRGSTADT – Änderung des Bebauungsplanes  
„Unterer Steffleinsgraben“ im beschleunigten Verfahren gem.  
§ 13a Baugesetzbuch – BauGB –  
Bekanntmachung des Änderungsbeschlusses  
Beteiligung der Öffentlichkeit und öffentliche Auflage**

Der Gemeinderat Bürgstadt hat in seiner Sitzung am 05.12.2017 die Änderung des Bebauungsplanes „Unterer Steffleinsgraben“ beschlossen und den Änderungsplan mit Begründung in der Sitzung am 26.06.2018 gebilligt. Die Änderung betrifft die Zulassung von Flachdächern bei eingeschossigen Gebäuden mit einer Wandhöhe von max. 4,00 m und die Anpassung der Baugrenze am Grundstück Fl.Nr. 5690/33. Der Änderungsbeschluss wird hiermit gem. § 2 Abs. 1 BauGB bekanntgemacht.

Die Änderung wird im beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB durchgeführt.

Die Öffentlichkeit kann sich bis zum 20.08.2018 über die allgemeinen Ziele und Zwecke sowie die wesentlichen Auswirkungen der Planung in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Ertal, Rathaus Bürgstadt, Zimmer Nr. 2 (Frau Groh) unterrichten und sich zur Planung äußern.

Die öffentliche Auflage der Unterlagen gem. § 3 Abs. 2 BauGB erfolgt in der Zeit vom **18.07.2018 bis 20.08.2018**. Während der Auslegungsfrist können Bedenken und Anregungen (schriftlich oder zur Niederschrift) vorgebracht werden. Auf Wunsch wird die Planung erläutert. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben (§ 4a Abs. 6 BauGB).

Es wird darauf hingewiesen, dass ein Antrag nach § 47 Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) unzulässig ist, wenn die den Antrag stellende Person nur Einwendungen geltend macht, die sie im Rahmen der öffentlichen Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht hat, aber hätte geltend machen können.

Bürgstadt, 29. Juni 2018  
MARKT BÜRGSTADT

gez. Grün  
Erster Bürgermeister

**Kreuzbund Miltenberg**

(Selbsthilfe- und Helfergemeinschaft  
für Suchtkranke und Angehörige)

**Wöchentliche vertrauliche Gesprächskreise:**

Montag	19.00 – 21.00 Uhr	Info: 09371/6698658
Dienstag	19.30 – 21.30 Uhr	Info: 09371/1623
Donnerstag	19.30 – 21.30 Uhr	Info: 09378/1786

**Frauengesprächskreis:**

letzter Dienstag im Monat                      Info: 09371/1623



**KREUZBUND**

**Ihr Partner für Heizung und Sanitär:**

- Stückholz, Pellets, Hackgut
- Öl und Gas
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Kundendienst
- Bad & Sanierung



**HeizungsTechnik**  
**Schlegel**  
GmbH

Streichweg 19 · 63928 Eichenbühl  
☎ 09371 660273 eMail: info@schlegel-hts.de · www.schlegel-hts.de

- **Kesselaustausch von Bestandsanlagen;  
Online-Angebotserstellung zum Festpreis mit dem Heizungsrechner auf [www.schlegel-hts.de](http://www.schlegel-hts.de)**
- **Durchführung des hydraulischen Abgleichs**
- **Heizwasseraufbereitung für Bestands- und Neuanlagen**
- **Einbau von Neuanlagen (Heizung / Sanitär)**
- **Heizungswartungen  
(Wir bieten verschiedene Service-Pakete an.)**
- **Kundendienst bei Störungen**
- **Servicepartner der Kesselfirmen Viessmann und Guntamatic**
- **Fernüberwachung der Heizungsanlage**
- **Beratung und Abwicklung über mögliche Förderprogramme**
- **Badsanierung**
- **Verleih von Bautrockner, mobiles Heizgerät**

# Amtlicher Teil der Gemeinde Eichenbühl mit Ortsteilen



Kommunale Abfallwirtschaft  
Nr.: 111-6366-104

Kreismülldeponie  
Guggenberg  
Baustellenrundgang  
**26.07.2018, 17.00 Uhr**  
nach vorheriger Anmeldung

## Erweiterung der Kreismülldeponie Guggenberg um die Bauabschnitte IVa und Va, Einladung zu einem Baustellenrundgang am 26.07.2018, 17:00 Uhr

Der Landkreis Miltenberg erweitert derzeit seine Kreismülldeponie um die Bauabschnitte IVa und Va. Im Zuge dieser Bauarbeiten werden u.a. ca. 35.000 m<sup>3</sup> Erdmassen verdrängt und eine Basisabdichtung gebaut, die verhindert, dass Schadstoffe ins Grundwasser gelangen können.

Nachdem es sich bei der Deponieerweiterung um eine technische Baumaßnahme handelt, die nur in größeren Zeitabständen durchgeführt wird, lädt der Landkreis Miltenberg interessierte Bürger\*innen

am **26.07.2018, 17:00 Uhr**

zu einer geführten Baustellenbesichtigung ein. Treffpunkt ist am Eingang der Kreismülldeponie Guggenberg.

Zur Koordination des Baustellenrundgangs ist eine vorherige Anmeldung zwingend erforderlich, bevorzugt per mail unter [abfallwirtschaft@lra-mil.de](mailto:abfallwirtschaft@lra-mil.de) oder telefonisch unter 09371 501-390.

Erforderlich für den Rundgang sind außerdem festes Schuhwerk und möglichst eine Warnweste.

Wir freuen uns über Ihr Interesse und auf Ihren Besuch.  
Ihre Kommunale Abfallwirtschaft im Landkreis Miltenberg

Besuchen Sie uns  
am **Markttag**  
am 22. Juli 2018

Wir kochen für SIE  
von 11.30 Uhr bis 20.00 Uhr

Unsere Markttagkracher  
unter anderem:  
**Kalbstafelspitz - Rinderroulade -  
Eichenbühler Rotweinfleisch -  
Pffiferlinge**

am **Nachmittag**  
**selbstgebackene Kuchen !!!**



Hauptstr. 161  
63928 Eichenbühl  
Tel.: 09371 - 9473550



Wenn zuhause Urlaub ist.

[brueckner24.com](http://brueckner24.com)



## » 40 Jahre Erftalhochwasser «

Grußwort zum Eichenbühler Markttag am 22. Juli 2018



**Liebe Bürgerinnen und Bürger,  
liebe Gäste und Freunde des Markttag Eichenbühl,**  
am Sonntag, dem 22. Juli, ist es wieder soweit. Im Rahmen der Rummelsekerb veranstaltet die Gemeinde Eichenbühl den traditionellen Markttag.

Lassen Sie uns diesmal gemeinsam eine Zeitreise in den Mai 1978 machen. Starkregen verursachte damals das extreme Erftalhochwasser und traf unsere Gemeinde mitten ins Herz. In Windeseile zog das Wasser seinen vernichtenden Weg durch unser Tal.

Wir gehen auf Spurensuche und zeigen die Folgen dieser Unwetterkatastrophe auf anschauliche Weise mit Bildtafeln und Dokumentarfilmen.

Freuen Sie sich auch auf gute Musik mit Gesang und Tanz sowie spannende Trial-Vorfürungen. Für unsere kleinen Gäste gibt es wieder die beliebte Hüpfburg. Bunte Marktstände laden zum Einkauf ein und zahlreiche Aussteller präsentieren sich an diesem Tag. Für das leibliche Wohl ist wieder bestens gesorgt – und wie immer zu familienfreundlichen Preisen.

Los geht's, auf den Eichenbühler Markttag! Wir freuen uns auf Sie!

**Günther Winkler**  
1. Bürgermeister

*Die Hausbesitzer in Eichenbühl werden gebeten, ihre Häuser mit Fahnen zu schmücken um so für eine ansprechende Atmosphäre zu sorgen. Vielen Dank für Ihre Unterstützung.*

## Programm des Musikvereins Eichenbühl im Festzelt an der Rummelsekerb



### Samstag, 21. Juli 2018

ab 20:00 Uhr Unterhaltungsmusik mit den „Eichenbühler Musikanten“  
unter Leitung von Edi Sagert

### Sonntag, 22. Juli 2018

- ab 11:00 Uhr Frühschoppenkonzert mit dem „Musikverein Erftal“ Riedern  
unter Leitung von Franz Josef Senger
- ab 12:00 Uhr **MITTAGESSEN** auf der Rummelsekerb mit leckeren Menüs  
Nachmittags Kaffee und Kuchen
- ab 15:00 Uhr Nachwuchsmusiker des Musikvereins „Eichenkranz“ Eichenbühl
- ab 17:30 Uhr Unterhaltungsmusik mit der Kapelle „Wellblech“  
unter Leitung von Edi Sagert  
„Kleine Besetzung, aber großartige Blasmusik“

### Montag, 23. Juli 2018

- ab 14:30 Uhr Kinder- und Seniorennachmittag
- ab 16:30 Uhr Kesselfleischessen, anschließend Unterhaltungsmusik  
mit den „Eichenbühler Musikanten“ unter Leitung von Edi Sagert



## Verkehrsregelung am Marktsonntag

Am Sonntag, 22. Juli 2018, findet in Eichenbühl der traditionelle Markttag statt. An diesem Tag ist die **Ortsdurchfahrt Eichenbühl** vom Gasthaus Ritter bis zum Ortsende in der Zeit von **09.00 Uhr bis 20.00 Uhr** für den gesamten Verkehr **gesperrt**. Die Umleitung erfolgt aus Richtung Miltenberg kommend über die Brückenstraße, Steinwehr, In den Rittern. In Richtung Miltenberg über Setzweg, Turmweg, Alte Steige, Bürgstadter Straße, Etterweg.

**Am 22.07.2018** gilt entlang der Hauptstraße **vom Gasthaus Ritter – Hauptstraße 67** und in der **gesamten Bürgstadter Straße ab 07.00 Uhr absolutes Parkverbot. Fahrzeuge, die in diesem Zeitraum dort parken, werden kostenpflichtig abgeschleppt**. Wir bitten Sie um Kenntnisnahme und Beachtung. Bei Bedarf bitten wir Sie, Ihre Autos spätestens ab 07.00 Uhr außerhalb zu parken.

Die Bushaltestellen im gesperrten Bereich entfallen. Zusteigemöglichkeiten bestehen an der Pfarrgasse im Verlauf der Umleitungsstrecke sowie an der regulären Haltestelle Turmweg.

## Standesamtliche Mitteilungen

*Wir gratulieren recht herzlich!*

- |   |                    |
|---|--------------------|
| 14.07. Frau Annemarie Schneider, Ortsstraße 11    | zum 80. Geburtstag |
| 15.07. Frau Anna Breunig, Im Tannenschlag 45      | zum 75. Geburtstag |
| 16.07. Frau Paulina Schönborn, Im Tannenschlag 21 | zum 80. Geburtstag |
| 22.07. Herrn Wolfgang Repp, Höhenstraße 27        | zum 75. Geburtstag |

\* \* \*

### Bücherflohmarkt am Eichenbühler Markttag

Für den Bücherflohmarkt am Eichenbühler Markttag können Bücher, z. B. Kinderbücher, Romane, Kochbücher und andere (nicht älter als zehn Jahre) zu den Öffnungszeiten (Dienstag und Donnerstag von 15:30 bis 18:00 Uhr) oder nach Absprache (09378/226456) abgegeben werden.

Das Büchereiteam



## GEMEINDE EICHENBÜHL – Bergrennen 2018

### Aufbauten im Bereich der „Klinge“ und der „Hondakurve“

Während der Zeit des Bergrennens ist im Bereich der „Klinge“ und der „Hondakurve“ die Errichtung der Aufbauten und Bänke gestattet. Außerhalb dieses Zeitraums ist ein Aufbau der Bänke **nicht** zugelassen.

Mit den Arbeiten zur Errichtung der Aufbauten darf **frühestens ab 21.07.2018, 7:00 Uhr** begonnen werden. **Der Aufbaubeginn 7:00 Uhr ist strikt einzuhalten!** Zuwiderhandlungen zum Aufbaubeginn werden nicht geduldet.

Vorgeschlagen wird, die einzelnen Gruppen möchten gemeinschaftlich die Aufbauten anbringen oder zumindest die Plätze für die Aufbauten gemeinschaftlich aufteilen.

Die Gemeindeverwaltung appelliert an alle Personen und Gruppen, diesen Zeitrahmen einzuhalten! Nur so kann auch für die Zukunft die „Klinge“ und die „Hondakurve“ für die Zuschauer genutzt werden!

Eichenbühl, 29.06.2018  
GEMEINDE EICHENBÜHL

gez. Günther Winkler  
1. Bürgermeister



## Danke

an alle Verwandten, Bekannten und Nachbarn, die durch Wort und Schrift, Blumen und Geldspenden ihre Anteilnahme beim Heimgang unserer lieben Verstorbenen bekundet haben.

**Christine Frank**

Besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer Artur Fröhlich für die würdevolle Trauerfeier.

Eichenbühl, im Mai 2018

**Rudolf Frank mit Familie**

## Praxis Dr. med. Martin Geißler

Facharzt für Allgemeinmedizin  
63928 Eichenbühl, Julius-Keppner-Str. 16, Tel. 0 93 71 / 40 64 50

**Wir haben Urlaub vom 30.07. bis 10.08.2018.**

Vertretung in dringenden Fällen:

**K. D. Brems**, Eichenbühl, Tel. 0 93 71 / 39 90

**Vollhardt + Weis**  
Bad + Heizung

**Ihr Partner für  
Bad und Heizung**

**Badstudio** (zw. Nassig und Miltenberg) | Frankenstraße 29  
**Neunkirchen:** Mo.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr, Sa. 9.00 - 13.00 Uhr  
**Büro & Lager:** Freudenberg-Rauenberg | Eidelsgasse 26  
Tel: 0 93 77 - 14 76 | [www.vollhardt-weis.de](http://www.vollhardt-weis.de)

**Verkehrssicherungsmaßnahme an der Staatsstraße 507 zwischen Einmündungsbereich „Setzweg“ und „Abzweig“ nach Umpfenbach – Hangsicherungsarbeiten**

Das Staatliche Bauamt Aschaffenburg wird im Zeitraum vom 20.08. bis 09.09.2018 Unterhaltungsarbeiten an der Staatsstraße zwischen Eichenbühl und Neunkirchen im Bereich zwischen der Einmündung „Setzweg“ in Eichenbühl und der Einmündung „Eichenbühler Straße“ nach Umpfenbach durchführen. In diesem Zeitraum ist der Straßenabschnitt der Staatsstraße gesperrt.

Während der Straßenbauarbeiten werden auch Hangsicherungsarbeiten durchgeführt. Bäume und Äste im Waldbereich, die eine Verkehrsgefährdung darstellen, werden auf der Strecke zwischen Eichenbühl ab ehemaligem Shredderplatz und der Kurve „Klinge“ hangseits beseitigt. Die Eigentümer werden gebeten, soweit sie mit diesen Arbeiten nicht einverstanden sind, bis spätestens **15.08.2018** dies bei der Gemeindeverwaltung oder bei der Straßenmeisterei Miltenberg vorzutragen.

Eichenbühl, 03.07.2018  
GEMEINDE EICHENBÜHL

gez. Günther Winkler  
1. Bürgermeister

\* \* \*

- ◆ Verkauf und Reparatur von Elektrogeräten
- ◆ Stark- u. Schwachstrom-Installation
- ◆ Photovoltaik- und Solaranlagen
- ◆ Zentrale Staubsaugeranlagen

- ◆ Wohnraum-Lüftungsanlagen
- ◆ Kundendienst – E-CHECK
- ◆ EDV- und Telefonanlagen
- ◆ Gebäudetechnik – EIB
- ◆ Elektroheizungen



**Elektrotechnik Hauck**

Ralph Hauck  
Schaftrieb 2  
63928 Eichenbühl  
Telefon (09371) 1553  
Telefax (09371) 2068  
E-Mail: elektro-hauck@t-online.de

**Beratung • Planung • Ausführung**



**Häckerwoche**

bei Bundschuh's im »Hirschen«  
in Riedern, Tel. 0 93 78/357

von **Mittwoch, 11. Juli 2018**  
bis einschl. **Montag, 16. Juli 2018**

Täglich ab 16 Uhr, Sonntag ab 10.30 Uhr geöffnet.  
**Am Sonntag extra Mittagskarte!**

Es freut sich auf Ihren Besuch *Fam. Bundschuh*



**Führerscheinausbildung**

**ist Vertrauenssache!**

**Fahrschule**

**Stephan Krank**

Freudenberg - Collenberg - Bürgstadt

0175 / 5 22 68 98  
die-fuehrerschein-macher.de  
Hauptstr. 43, 63927 Bürgstadt  
Unterricht: Di & Mi 18.30 Uhr

MANFRED  
**NEUBERGER**  
STEINMETZMEISTER



innovativ  
preiswert  
zuverlässig

- Grabmale
- Restaurierungen
- Natursteinarbeiten
- Garten - Skulpturen

Freiherr-von-Gudenus-Str. 20  
63930 Neunkirchen-Umpfenbach

Tel.: 0 93 78 / 14 98  
Fax: 0 93 78 / 90 81 13

# ERFTAL- BOTE

## Nachrichten aus den Gemeinden



### Beratungsstelle für seelische Gesundheit und Lebenskrisen in Miltenberg

#### Sozialpsychiatrischer Dienst der AWO Unterfranken e.V.

Brückenstraße 19, Miltenberg, Öffnungszeiten: Mo. – Do. 9 -16 Uhr, Fr. 9 -14 Uhr  
Tel. 09371/80325, E-Mail: spdi-miltenberg@awo-unterfranken.de

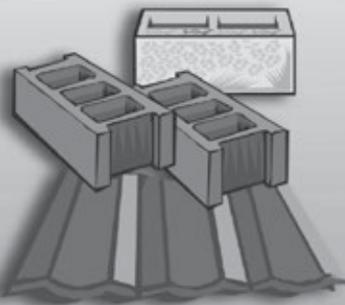
#### Tageszentrum für seelische Gesundheit und Artrio-Hofcafé

Bischoffstraße 6, Miltenberg, Öffnungszeiten: Mo. – Do. 8 -16 Uhr, Fr. 8 -14 Uhr  
Tel. 09371-660188, E-Mail: tageszentrum-miltenberg@awo-unterfranken.de

#### Betreutes Wohnen

Bischoffstraße 8, Miltenberg, Öffnungszeiten: Mo. – Do. 9 -16 Uhr, Fr. 9 -14 Uhr  
Tel. 09371-668400, E-Mail: bew-miltenberg@awo-unterfranken.de

**Bauschutt?**  
Kein Problem für uns.



Landratsamt Miltenberg, Brückenstraße 2, 63897 Miltenberg

**Wir beraten und helfen  
bei der richtigen umwelt-  
gerechten Entsorgung.**

Wenden Sie sich bitte an

Gusti Fischer/ Tel. 09371 501-380  
Dr. Martina Vieth/ Tel. 09371 501-384

E-Mail: abfallwirtschaft@ira-mil.de



## Grußwort des Bürgermeisters



**Der Centgraf lädt ein  
zum Straßen- und Hoffest  
der Bürgstadter Ortsvereine  
vom 13. bis 16. Juli 2018**

Sehr geehrte Damen und Herren, liebe Gäste!

Ein Jahr danach ... nun ist ein Jahr seit unserem Festjahr 2017 vergangen, und wieder möchten wir Sie einladen, mit Ihren Familien, Freunden und Bekannten die besondere Atmosphäre unseres Straßen- und Hoffestes einzufangen.

Mit dem Festzug ab dem Weinhaus Stern wird der Centgraf auch in diesem Jahr unterstützt durch den Bürgermeister, das Fest mit einem zünftigen Fassbieranstich zu eröffnen.

Eines der Highlights in diesem Jahr wird die Eröffnung der neuen Mountainbikestrecke am Samstag sein.

In den Höfen, im Alten Kirchhof und vor dem historischen Rathaus werden Sie von unseren Vereinen mit allerlei kulinarischen Köstlichkeiten sowie den bekannt guten Weinen vom Bürgstadter Centgrafenberg oder einem frisch gezapften Bier verwöhnt. Unsere Vereine gestalten ein abwechslungsreiches und ansprechendes Rahmenprogramm für Sie. Von Gesang bis Tanz, von Chor bis Comedy, von Blasmusik bis Rock, für jeden von Jung bis Alt ist etwas dabei.

Unser Museum an der Mittelmühle zeigt das historische Leben und die Ortsgeschichte, und ein Besuch in unserer über tausend Jahre alten Martinskapelle runden einen Festbesuch ab.

Die veranstaltenden Vereine und die Marktgemeinde Bürgstadt freuen sich auf Ihren Besuch und heißen Sie herzlich willkommen.

Mit den besten Grüßen

Ihr

**Thomas Grün**  
1. Bürgermeister

**NB: Die Hausbesitzer in Bürgstadt werden gebeten,  
ihre Häuser mit Fahnen zu schmücken und so für  
eine ansprechende Atmosphäre zu sorgen.**

**Vielen Dank für Ihre Unterstützung.**

# Ihr geht's bei uns einfach gut!



Unsere **Tagespflege** ist eine große Erleichterung für Angehörige: Senioren tagsüber in guten Händen, abends wieder zuhause.

Betreuungszeiten frei vereinbar, auch am Wochenende • Ihre Senioren werden geholt und gebracht • liebevolle Zuwendung vor allem bei altersgemäßen Defiziten durch unsere examinierten Mitarbeiter



Herzogin-v.-Kent-Str. 9 • Amorbach • 09373.97120 • [verwaltung@kreisaltenheim-amorbach.de](mailto:verwaltung@kreisaltenheim-amorbach.de)

# Meine Gesundheit in guten Händen im Gesundheitszentrum Bürgstadt

Kolpingstraße 2 (ehem. Möbelforum Bürgstadt)



## Adler Apotheke

Meine Apotheke in Bürgstadt

Öffnungszeiten:

Montag-Freitag 8:00 - 19:00 Uhr  
Mittwoch Nachmittag geöffnet!  
Samstag 9:00 - 13:00 Uhr

Tel.: 0 93 71 / 94 80 700

**P** Kostenlos Parken  
vor der Apotheke

Adler Apotheke | Inh. Johannes Worlicek e.K. | Kolpingstraße 2 | 63927 Bürgstadt  
Tel.: 0 93 71 / 94 80 700 | Fax: 0 93 71 / 94 80 711 | [apotheke@adler-apotheke-gz.de](mailto:apotheke@adler-apotheke-gz.de)



**NEUE  
DUSCHE  
IN ZWEI  
TAGEN**

**LEIBFRIED**  
feine fliesen. feine bäder.

**FEINE FLIESEN AUF 1.000M<sup>2</sup>  
AUSSTELLUNGSFLÄCHE**  
Jeden 1. Sonntag im Monat freie Umschau | 14.00 - 17.00 Uhr

FLIESEN FÜR ALLE BEREICHE, KOMPLETTE BÄDER,  
DUSCHSANIERUNGEN, WELLNESS FÜR ZUHAUSE

LEIBFRIED E.K. | Friedenstraße 12 - 14 | 63927 Bürgstadt  
Tel 09371 66 04 44 | [info@leibfried.de](mailto:info@leibfried.de) | [www.leibfried.de](http://www.leibfried.de)

## Wintergarten-Markisen mit Überdachung in Alu

Wintergarten-Markisen  
mit allen Möglichkeiten:  
Aufdach- oder Unterdachmontage,  
flexible Distanzhalter oder  
elegante Schienen für ganz kleine  
bis ganz große oder schwierige  
Flächenbeschattung.



## Erwin Helmstetter

Erftstraße 30 · 63927 Bürgstadt  
Tel. 09371 7364 · Fax 09371 69212 · [helmstetter\\_rollladen@email.de](mailto:helmstetter_rollladen@email.de)

Seit über  
55 Jahren!

# eh



## Gebraucht, geprüft, gekauft ...

Gebrauchtwagenkauf ist immer eine Frage des Vertrauens. Bei uns finden Sie eine große Auswahl top gepflegter und intensiv geprüfter Audi Gebrauchtwagen-, Jahres- und Werksdienstwagen mit vielen attraktiven Audi Services.

Kommen Sie am besten gleich für eine Probefahrt zu uns – wir freuen uns auf Sie.

**Wir beraten Sie gerne.**

## DIE WOLFERT GRUPPE

zuverlässig - sympathisch - modern

**Autohaus Adam Wolfert GmbH**, Oberer Steffleingraben 8, 63927 Bürgstadt,  
Tel.: 0 93 71 / 97 72-0, info@autohauswolfert.de, www.wolfert-gruppe.de

## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Miltenberg

Mittwoch, 11.07.	19.30 Uhr	Kirchenchor-Singkreis
Sonntag, 15.07.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Taufe und Kindergottesdienst
	11.30 Uhr	Kleinkindergottesdienst
Donnerstag, 19.07.	20.00 Uhr	Taizégebet in der Martinskapelle Bürgstadt
Samstag, 21.07.	15.00 Uhr	Ökumenisches Gemeindefest Miltenberg vom 21. - 22.07.2018 am Evang. Gemeindehaus im Burgweg mit Festbetrieb
	17.00 Uhr	Singspiel der Ökum. Kinder- und Jugendkantorei Miltenberg
Sonntag, 22.07.	10.00 Uhr	Ökumenischer Gottesdienst im Freien mit dem Posaunenchor und der Ökum. Schola anschl. Bewirtung bis 17.00 Uhr
	15.00 Uhr	Singspiel der Ökum. Kinder- und Jugendkantorei Miltenberg (Wiederholung)
Montag, 23.07.	20.00 Uhr	Kontemplation

### Regelmäßige Veranstaltungen

Montags, wöchentlich	16.00 Uhr	Seniorentanz im Evang. Gemeindehaus
Dienstags, wöchentlich	15.00 Uhr	Krabbelgruppe, Frau Link, Tel. 6693929
Dienstags, alle zwei Wochen	20.00 Uhr	Ökum. Schola, Frau Faust, Tel. 66539
Donnerstags, wöchentlich	19.00 Uhr	Posaunenchor-Probe, Herr Förster, Tel. 668455
Freitags, wöchentlich	18.00 Uhr	Russischer Chor, Frau Granzon, Tel. 4611

**Weitere Informationen unter [www.evangelisch-miltenberg.de](http://www.evangelisch-miltenberg.de)**



*Zahnarzt Dr. Witzel*

**Azubi-Stelle**

*Wir suchen eine Auszubildende zur Zahnmed. Fachangestellten (ZFA, m/w) zur Verstärkung unseres Teams. Interesse?*

*Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!*

---

*Meine Zähne, mein Zahnarzt: Praxis Dr. Witzel*

job@drwitzel.de • Am Mühlgraben 6a • 63927 Bürgstadt • Tel. 09371-5242



<b>Dienstag 10.07.</b>	
Miltenberg	8:00 <b>Go(o)d morning Morgenimpuls - Jugendhaus St. Kilian</b>
Miltenberg	12:05 <b>5 nach 12 - DER MITTAGSIMPULS - Pfarrkirche</b>
Bürgstadt	18:00 <b>Rosenkranz - Alte Kirche</b>
Bürgstadt	18:30 <b>Messfeier für die Verstorbenen des Monats Juni - Alte Kirche</b> (3. Seelenamt Raimund Gehrlach / f. Willi und Angela Blaschke (Leg.) / f. Alfred und Dorothea Romatschke und Familie (Leg.) / f. Edgar und Aloisia Winter und Angehörige / f. Markus Keller und Großeltern / f. Eugenie Schäfer, Eltern und Geschwister / f. Karl, Irene und Maria Dassing und verst. Angehörige)
<b>Mittwoch 11.07. HL. BENEDIKT VON NURSIA</b>	
Miltenberg	10:00 <b>Messfeier - Maria Regina</b>
Miltenberg	14:30 <b>Messfeier im Klinikum in Miltenberg im 1. Stock</b>
Miltenberg	18:30 <b>Stille eucharistische Anbetung - Gemeindezentrum</b>
Wenschkorf	18:30 <b>Messfeier</b>
<b>Donnerstag 12.07.</b>	
Miltenberg	8:00 <b>Go(o)d morning Morgenimpuls - Jugendhaus St. Kilian</b>
Miltenberg	17:00 <b>Rosenkranz in der Fatimakapelle</b>
Bürgstadt	18:30 <b>Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe</b>
<b>Freitag 13.07.</b>	
Miltenberg	10:30 <b>Messfeier bei den Johannitern (Tagespflege)</b>
<b>Samstag 14.07.</b>	
Miltenberg	11:30 <b>Klang Raum Matinée - Pfarrkirche</b>
Mainbullau	15:00 <b>Wort-Gottes-Feier mit Trauung</b> Martin Beierlein und Theresa Fornoff
Miltenberg	16:00 <b>Messfeier - Maria Regina</b>
Miltenberg	17:00 <b>Messfeier in poln. Sprache, davor Beichte - Gemeindezentrum</b>
Miltenberg	18:00 <b>Beichtgelegenheit - Pfarrkirche</b>
Miltenberg	18:30 <b>Vorabendmesse - Pfarrkirche</b>
Breitendiel	18:30 <b>Vorabendmesse für die Pfarreiengemeinschaft</b>
<b>Sonntag 15.07. 15. SONNTAG IM JAHRESKREIS</b>	
Bürgstadt	9:45 <b>Kirchenparade ab Weinhaus Stern</b>
Miltenberg	10:00 <b>Kinderkirche in der Alten Volksschule</b>
Bürgstadt	10:00 <b>Familiengottesdienst im Alten Kirchhof</b> (2. Seelenamt Maria Gehrlach / f. Max und Johanna Meisenzahl und Sohn Bruno (Leg.) / f. Albert und Helene Meisenzahl und Angehörige / f. Paul und Marianne Platz und verst. Angehörige / f. Kurt Farrenkopf und Angehörige / f. Bruno Neuberger und verstorbene Angehörige / f. Alois Urbas und Angehörige / f. Irene und Gernot Mai / f. Elisabeth, Vinzenz und Wendelin Gramlich und verst. Angehörige / f. Elvira und Wilhelm Grimm und Anita Morcinczyk)
Bürgstadt	14:00 <b>Tauffeier Laurin Platz</b>
Miltenberg	18:30 <b>Messfeier (Dekanatsmesse) - Pfarrkirche</b>

<b>Montag 16.07.</b>	
Miltenberg	15:00 <b>Rosenkranz - Klosterkirche</b>
Miltenberg	18:30 <b>Messfeier - Pfarrkirche</b>
<b>Dienstag 17.07.</b>	
Miltenberg	8:00 <b>Go(o)d morning Morgenimpuls - Jugendhaus St. Kilian</b>
Miltenberg	9:00 <b>Messfeier - Antoniusgedenken - Klosterkirche</b>
Miltenberg	12:05 <b>5 nach 12 - DER MITTAGSIMPULS - Pfarrkirche</b>
<b>Mittwoch 18.07.</b>	
Miltenberg	10:00 <b>Messfeier - Maria Regina</b>
Miltenberg	14:30 <b>Wort-Gottes-Feier mit Kommunionsspendung im Klinikum in Miltenberg im 1. Stock</b>
Miltenberg	18:00 <b>Andacht im Kindergarten Maria Hilf mit Verabschiedung der Vorschulkinder</b>
Miltenberg	18:30 <b>Stille eucharistische Anbetung - Gemeindezentrum</b>
Breitendiel	18:30 <b>Messfeier</b>
<b>Donnerstag 19.07.</b>	
Miltenberg	8:00 <b>Go(o)d morning Morgenimpuls - Jugendhaus St. Kilian</b>
Miltenberg	17:00 <b>Rosenkranz in der Fatimakapelle</b>
Miltenberg	18:00 <b>Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe - Gemeindezentrum</b>
Miltenberg	18:30 <b>Messfeier - Gemeindezentrum</b>
Bürgstadt	18:30 <b>Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe</b>
Mainbullau	18:30 <b>Andacht</b>
Bürgstadt	20:00 <b>Taizé-Gebet - Martinskapelle</b>
<b>Freitag 20.07.</b>	
Bürgstadt	8:00 <b>Messfeier - Martinskapelle</b> (f. Leb. und Verst. des Schuljahrgangs 1927/28 (Leg.) / f. Margareta Rosa Albert (Leg.) / f. Schwester Theodoris und Pfarrer Stefan Konrad)
Miltenberg	8:30 <b>ökum. Schulabschlussgottesdienst der Grundschule in Miltenberg - Pfarrkirche</b>
Bürgstadt	17:30 <b>ökum. Schulabschlussgottesdienst der 10. Klasse Realschule</b>
<b>Samstag 21.07.</b>	
Miltenberg	11:30 <b>Klang Raum Matinée - Pfarrkirche</b>
Mainbullau	13:00 <b>Wort-Gottes-Feier mit Trauung</b> Patrick Josef Page und Daniela Eva Horst
Bürgstadt	14:00 <b>Wort-Gottes-Feier mit Trauung - Alte Kirche</b> Max-Josef Eck und Theresa Bachmann
Miltenberg	15:00 <b>Wort-Gottes-Feier mit Trauung</b> Daniela Meisenzahl und Stefan Kunkelmann
Miltenberg	16:00 <b>Messfeier - Maria Regina</b>
Miltenberg	17:00 <b>Messfeier in poln. Sprache, davor Beichte - Gemeindezentrum</b>
Bürgstadt	18:00 <b>Rosenkranz/Beichtgelegenheit</b>
Bürgstadt	18:30 <b>Vorabendmesse zum Patrozinium mit Einführung der neuen Ministranten, anschließend Umtrunk am Pfarrsaal</b> (2. Seelenamt für Franz Bauersachs / f. Alfred und Dorothea Romatschke und Familie (Leg.) / f. Leo und Hedwig Kern und Angehörige / f. Franz und Melanie Weigl und Eugen und Irmgard Reichert / f. Herbert Bachmann, Tochter Gabi und Familie Franz Kling / f. Josef und Koletta Hörnig, Schwiegersohn Otmar und Sohn Helmut / f. Karl, Auguste und Christa Gehrig / f. Dolfi Grob, bestellt vom Schuljahrgang 1935/36 / f. Ruth Hock)

und verstorbene Angehörige / f. die Verstorbenen der Familien Meisenzahl und See und zur Danksagung / f. Otto Mai, Eltern und Schwiegereltern / f. Hedwig Fröbel / f. Manfred Krug, Eltern und Schwiegereltern / f. die Verstorbenen der Familie Albrecht Kling, Familie Bernhard Baehr und Josef Lack / f. Anni und Eduard Walter)

<b>Mainbullau</b>	<b>18:30</b>	<b>Vorabendmesse</b>
<b>Sonntag</b>	<b>22.07.</b>	<b>16. SONNTAG IM JAHRESKREIS</b>
<i>Wenschdorf</i>	8:30	<b>Messfeier</b>
<i>Breitendiel</i>	9:00	<b>Messfeier am Sportgelände</b>
<i>Miltenberg</i>	10:00	<b>ökum. Gottesdienst zum ökum. Gemeindefest im Burgweg</b>
<i>Miltenberg</i>	11:00	<b>Messfeier in portugiesischer Sprache - Gemeindezentrum</b>
<i>Miltenberg</i>	18:30	<b>Messfeier (Dekanatsmesse) - Pfarrkirche</b>
<i>Bürgstadt</i>	18:30	<b>Festandacht (Patrozinium) - Alte Kirche</b>
<b>Montag</b>	<b>23.07.</b>	<b>HL. BRIGITTA VON SCHWEDEN</b>
<i>Miltenberg</i>	15:00	<b>Rosenkranz - Klosterkirche</b>
<i>Miltenberg</i>	18:30	<b>Messfeier - Pfarrkirche</b>
<b>Dienstag</b>	<b>24.07.</b>	
<i>Miltenberg</i>	8:00	<b>Go(o)d morning Morgenimpuls - Jugendhaus St. Kilian</b>
<i>Miltenberg</i>	8:30	<b>Schulschlussgottesdienst der Grundschule in Miltenberg - Pfarrkirche</b>
<i>Miltenberg</i>	12:05	<b>5 nach 12 - DER MITTAGSIMPULS - Pfarrkirche</b>
<i>Miltenberg</i>	17:00	<b>ökum. Abschlussgottesdienst der 10. Klasse der Mittelschule in Miltenberg</b>
<i>Bürgstadt</i>	18:00	<b>Rosenkranz - Alte Kirche</b>
<i>Bürgstadt</i>	18:30	<b>Messfeier - Alte Kirche</b> (f. Johanna Hench und Angehörige (Leg.) / f. Margareta Rosa Albert (Leg.) / f. leb. und verst. Mitglieder der Sebastianus-Bruderschaft / f. Willibald und Elisabeth Elbert und verstorbene Angehörige)

Herr Pfarrer Jan Kölbel: Urlaub von 30. Juli bis einschl. 11. August 2018 und von 16. August bis einschl. 24. August 2018

Herr Pfarrvikar Bernd Winter: Ministrantenwallfahrt Rom von 29. Juli bis einschl. 04. August 2018 und Urlaub von 10. August bis einschl. 31. August 2018

Ab 1. August übernimmt Bischof Kibira die Urlaubsvertretung. Er wohnt im Pfarrhaus Miltenberg. Dringende Dinge bitte im Vorfeld klären! Danke!

**Kompetenz aus einer Hand**

- Metallbau
- Heizungsanlagen
- Solaranlagen
- Spenglerei
- Haustechnik
- Gas- u. Wasserinstallation

Herbert  
Schmitt

Nachfolger: André Schmitt

Tel. (0 93 71) 35 10 oder 22 93  
Fax (0 93 71) 35 49  
E-Mail: mail@herbertschmitt.de  
Internet: www.herbertschmitt.de  
Eichenbühler Straße 83  
63927 Bürgstadt (neben Autohaus Ertal)

**Kath. Pfarramt St. Margareta, Mühlweg 17, 63927 Bürgstadt**

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros:** • Mo. 9 – 11 Uhr • Fr. 15 – 17 Uhr

Rufnr.: Pfarrbüro Bürgstadt ..... 21 44    Mail: pfarrei.buergstadt@bistum-wuerzburg.de  
Telefax: ..... 94 77 31

Pfarrer Jan Kölbel ..... 6 50 09 90    Mail: jan.koelbel@bistum-wuerzburg.de  
Pfarrvikar Bernd Winter ..... 66 01 95    Mail: bernd.winter@bistum-wuerzburg.de

**Sprechzeit: Donnerstag 9-10 Uhr im Pfarrhaus Bürgstadt  
oder nach Vereinbarung**

Pfarrvikar Bede Nwadinobi ..... 94 77 30    Mail: bedemoore2000@gmail.com  
Past.-Ref. Marcus Schuck ..... 6 69 58 79    Mail: marcus.schuck@bistum-wuerzburg.de  
Gem.-Ref. Maria Krines ..... 6 50 09 94    Mail: maria.krines@bistum-wuerzburg.de  
Michael Bailer ..... 6 50 09 96    Mail: michael.bailer@bistum-wuerzburg.de  
Kirchenmusiker und Dekanatskantor, Sprechzeit: Dienstag bis Freitag 10 – 12 Uhr sowie nach Vereinbarung  
Praktikant Florian Grimm ..... 09373 5290083    Mail: floriangrimm82@gmail.com

Homepage: [www.pg-st-martin-miltenberg-buergstadt.de](http://www.pg-st-martin-miltenberg-buergstadt.de)

Das *musik* forum Bürgstadt feiert

Geburtstag

am Sa 21. Juli    15:00 Uhr: Jahres-Abschluss-

Konzert

ab 17:00 Uhr: Gast:

Nils Bierwirth

Bewirtung vom  
Freundeskreis Café fArbe    Eintritt frei    im Klosterhof des Café fArbe

Musik ist keine Täuschung, sie ist Offenbarung. Ihre sieghafte Kraft besteht darin, dass sie eine Schönheit offenbart, die uns in keiner anderen Sphäre zugänglich ist.

Peter Illjitsch Tschaikowskij

**Gottesdienstordnung der Pfarreiengemeinschaft  
St. Antonius Ertal und Höhen**

Eichenbühl – Riedern – Guggenberg  
Neunkirchen – Richelbach – Umpfenbach  
Heppdiel – Schippach – Windischbuchen



<b>Dienstag</b>	<b>10.07.</b>	
		Kiliani-Wallfahrtstag des Dekanates
WÜ	10:00	Pontificalgottesdienst im Dom
<b>Mittwoch</b>	<b>11.07.</b>	<b>HI. Benedikt v. Nursia</b>
Neunkirchen	19:00	Messfeier
<b>Donnerstag</b>	<b>12.07.</b>	
Riedern	19:00	Messfeier
<b>Freitag</b>	<b>13.07.</b>	
Windischb.	19:00	Messfeier
<b>Samstag</b>	<b>14.07.</b>	
Neunkirchen	13:30	Trauung von Christopher u. Jacquelin Winter, geb. Horn

**15. Sonntag im Jahreskreis**

<b>Samstag</b>	<b>14.07.</b>	
Eichenbühl	19:00	Messfeier
<b>Sonntag</b>	<b>15.07.</b>	
Richelbach	8:30	Messfeier
	14:30	Taufeier f. Oskar Czink
Heppdiel	10:00	Messfeier in der Festhalle
Neunkirchen	10:00	Wort-Gottes-Feier mit Kommunionsspendung
Umpfenbach	10:00	Kindergottesdienst Thema: „Mose - Auszug aus Ägypten“
<b>Montag</b>	<b>16.07.</b>	
Umpfenbach	19:00	Messfeier
<b>Dienstag</b>	<b>17.07.</b>	
Richelbach	19:00	Messfeier
<b>Mittwoch</b>	<b>18.07.</b>	
Neunkirchen	19:00	Messfeier
<b>Donnerstag</b>	<b>19.07.</b>	
Guggenberg	19:00	Messfeier
Schippach	19:00	Messfeier für die Pfarrgemeinde
<b>Freitag</b>	<b>20.07.</b>	
Heppdiel	18:30	Freudenreicher Rosenkranz
	19:00	Messfeier
<b>Samstag</b>	<b>21.07.</b>	
Richelbach	10:30	Taufeier f. Finn Bundschuh

# HÄCKERWIRTSCHAFT

vom 20. Juli bis 3. August 2018  
täglich ab 12 Uhr geöffnet.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.  
Fam. Burkhard Neuberger

**FRANKEN**  
**WEINGUT NEUBERGER**

Freudenberger Str. 7 • Bürgstadt • Tel. 09371-2562 • [www.weingut-neuberger.de](http://www.weingut-neuberger.de)

**Lackiererei Schlegel**  
Krautäcker 1 • 97892 Kreuzwertheim • Tel. 0 93 42 - 93 45 125

- Lackier-/Karosseriearbeiten
- Unfallinstandsetzung
- Steinschlag-/Autoglasreparatur
- Lack-/Innenraumpflege
- Gutachtenerstellung
- Service nach Herstellervorgaben

Umpfenbacher Straße 2 • 63930 Richelbach • [info@lackiererei-schlegel.de](mailto:info@lackiererei-schlegel.de) • [www.lackiererei-schlegel.de](http://www.lackiererei-schlegel.de)

**wennAutodann.de**

# BERRES - HIRSCH

FAMILIÄR - FREUNDLICH - FAIR

63928 Eichenbühl | Fon 0 93 71 - 60 86

## 16. Sonntag im Jahreskreis

<b>Samstag</b>	<b>21.07.</b>	
Riedern	19:00	Messfeier
<b>Sonntag</b>	<b>22.07.</b>	
Heppdiel	8:30	Messfeier
Umpfenbach	8:30	Messfeier
Eichenbühl	10:00	Messfeier
Schippach	10:00	Messfeier
Neunkirchen	10:00	Fahrradgottesdienst
Richelbach	10:00	Wort-Gottes-Feier mit Kommunionsspendung
<b>Montag</b>	<b>23.07.</b>	<b>Hl. Birgitta v. Schweden</b>
Umpfenbach	19:00	Messfeier
<b>Dienstag</b>	<b>24.07.</b>	
Eichenbühl	18:30	Glorreicher Rosenkranz
	19:00	Messfeier
Richelbach	19:00	Versöhnungsgottesdienst zur Firmung

## VERANSTALTUNGEN

Do 12.07.	14.00	Neunkirchen, Senior/innen-Treff im Gasthaus „Adler“
Fr 13.07.	20.00	Eichenbühl. Sitzung des Pfarrgemeinderates
Sa 14.07.	9.00	Richelbach. Alle sind aufgerufen, die Kirche auf Hochglanz zu halten. Im Voraus schon herzlichen Dank!
Mo 16.07.	15.00	Riedern, Seniorennachmittag im Gemeinschaftshaus
Mo 16.07.	18.00	Alle. Fußball-Kleinfeldturnier der Ministranten in Heppdiel
So 22.07.	10.00	Neunkirchen. Fahrradgottesdienst

## Pfarreiengemeinschaft St. Antonius Ertal und Höhen

<b>Pfarramt</b>	Pfarrgasse 1, 63928 Eichenbühl Tel. 09371-2556, Fax 09371-9488951 E-Mail: pg.eichenbuehl@bistum-wuerzburg.de
<b>Pfarrbüro geöffnet:</b>	Montag ..... 14.00 – 18.00 Uhr Dienstag ..... 8.00 – 12.00 Uhr Donnerstag ..... 10.00 – 14.00 Uhr Freitag ..... 8.00 – 12.00 Uhr
<b>Seelsorger</b>	<b>Pfarrer Artur Fröhlich</b> Tel. 09371-2556 (Pfarrhaus Eichenbühl), E-Mail: artur.froehlich@bistum-wuerzburg.de <b>Pastoralreferent Hermann Gömmel</b> Tel. 09371-9488950 (Pfarrhaus Eichenbühl) Mo. bis Mi. und Fr. vormittags i.d.R. erreichbar. E-Mail: hermann.goemmel@bistum-wuerzburg.de <b>Pfarrvikar Krzysztof Winiarz</b> Tel. 09378-9082830 (Pfarrhaus Neunkirchen) E-Mail: krzysztof.winiarz@bistum-wuerzburg.de

## Kommunale Abfallwirtschaft

### MERKBLATT 10 Regeln zur Abfall- und Wertstoffentsorgung

1. **Abfalltrennung** bereits im Haushalt in:

- Papier/Pappe/Kartonage   ■ Glas   ■ andere Verpackungs- und Wertstoffe
- Kompostierbares (Bioabfall)   ■ Problemabfälle   ■ Restmüll   ■ Elektronikschrott

2. **In die blaue Papiertonne nur Papier/Pappe/Kartonagen eingeben.**

Große Teile vor dem Eingeben zusammendrücken oder kleinreißen.

3. **Glas farblich sortiert in die Glascontainer.**

Andersfarbiges Glas als weiß, grün oder braun bitte zum **Grünglas** werfen. Bitte nur Behälterglas (z. B. Flaschen, Konservengläser) hineinwerfen.

4. **In den Gelben Sack alle anderen Verkaufsverpackungen sowie sonstige Wertstoffe aus Kunststoffen, Metall, Verbundstoffen und Schaumstoffen.**

5. **Bioabfälle möglichst trocken in die braune Biotonne geben:**

Keine Flüssigkeiten in die Biotonne schütten, d. h. Salat-, Bratensoße, Suppenbrühe abgießen. Papiertüten oder Zeitungspapier zum Einlegen in das Vorsortiergefäß verwenden; nicht verrottbare Plastikbeutelsind Störstoffe!  
Bioabfälle in Zeitungspapier einwickeln, um Feuchtigkeit zu binden.  
Benutzte Servietten, Küchen- und Taschentücher, Einpackpapier und Papiertüten von Bäcker und Metzger, verschmutzte Eierschachtel, verschmierte Pizzaschachteln aus reiner Pappe (ohne Alufolie) zum Bioabfall geben.

6. **Biotonne und Restmülltonne** an einen schattigen Platz stellen und bei trockenem Wetter den Deckel der Biotonne geöffnet lassen:

- Maden scheuen Sonnenlicht,
- Luftzirkulation hemmt Fäulnis- und Geruchsbildung.

7. **Tonnen und Vorsortiergefäße** nach dem Entleeren **regelmäßig reinigen.**

Sollte trotz Beachtung obiger Punkte ein starker Madenbefall auftreten, die Biotonne dünn mit Kalk bestreuen.

8. **Problemabfälle zur mobilen Schadstoffsammlung oder zu den Sammelstellen an der Müllumladestation** Erlenbach bzw. Kreismülldeponie Guggenberg bringen.

9. **Sonstige, nicht verwertbare Abfälle in die graue Restmülltonne geben.**

10. **Sperrmüll, Altholz aus dem Sperrmüllbereich, Altschrott und Elektrogroßgeräte werden auf Abruf abgeholt.**

*Sie haben noch Fragen?  
Dann wenden Sie sich bitte an die  
Abfallberatung im Landratsamt:*

Gustl Fischer, Tel. 09371 501-380  
Dr. Martina Vieth, Tel. 09371 501-384  
E-Mail: abfallwirtschaft@ira-mil.de

## Veranstaltungskalender

### Bürgstadt

#### Kath. Pfarrgemeinde St. Margareta Bürgstadt „Junge Seniorinnen und Senioren“

- 19.07. (Donnerstag) **Fahrt nach Hornbach**  
 13.00 Uhr Abfahrt an den bekannten Haltestellen
- Andacht in der Kirche „St. Valentin“ in Hornbach
  - Wanderung/Fahrt nach Gerolzahn
  - Einkehr im Gasthof „Zur Linde“ in Gerolzahn

Alle sind herzlich eingeladen.

Bitte Anmeldung bei Karin und Hermann Bretz, Tel. 5533.

**Voranzeige:** Im Monat August machen wir eine Pause wegen der Ferienzeit und wünschen eine gute Erholung!

#### Freiwillige Feuerwehr Bürgstadt

Montags um 19:30 Uhr: Feuerwehrdienst  
 Bitte aktuellen Übungsplan beachten:  
[www.feuerwehr-buergstadt.de/aktuelles/termine](http://www.feuerwehr-buergstadt.de/aktuelles/termine)



#### Kath. Frauenbund & Kunterbun(d)t

Die Krabbelgruppe „Kleine Strolche“ trifft sich jeden Donnerstag von 9:30 Uhr – 11:00 Uhr im Jugendraum der Mittelmühle.

#### KJG Bürgstadt

27.07. – 05.08. Zeltlager in Tiefental/Richelbach

#### „Helfen verbindet – Wir verschenken eine Stunde Zeit!“

##### Bürgerschaftliches Engagement in Bürgstadt

Die Helferinnen und Helfer stehen ehrenamtlich und vertraulich allen Bewohnern von Bürgstadt zur Verfügung. Rufen Sie uns an, wenn Sie Hilfe benötigen! Sie erreichen uns von Montag bis Freitag unter der Tel.-Nr. 09371/9492010. Mehr Infos zu den möglichen Hilfen finden Sie auch auf unserer Internetseite: [www.helfen-verbundet-buergstadt.de](http://www.helfen-verbundet-buergstadt.de)

- 20.07. **Seniorenkino mit Andreas Köster**  
 von 15.00 – 17.30 Uhr im Pfarrsaal, Beginn mit Kaffee und Kuchen



www.fahrschule-grosskinsky.de **FAHRSCHULE GROSSKINSKY**  
 Tel. 0 93 71 / 12 24  
 Miltenberg · Amorbach · Eichenbühl · Kleinheubach

Sie wollen eine kompetente und fachgerechte Führerschein-ausbildung? Dann sind Sie bei uns genau richtig!

#### Wir bieten Ihnen:

- Ausbildung in allen Klassen
- optimale Ausbildung in Theorie und Praxis
- praxisgerechte Ausbildungsfahrzeuge

#### Unterricht und Anmeldung:

Eichenbühl:	Montag	19:30 Uhr
Miltenberg:	Dienstag und Donnerstag	18:30 Uhr
Amorbach:	Montag und Donnerstag	19:00 Uhr
Kleinheubach:	Dienstag	19:00 Uhr
	Freitag	16:30 Uhr

Infos im Internet: [www.fahrschule-grosskinsky.de](http://www.fahrschule-grosskinsky.de)  
 oder einfach anrufen: 0170/3115887



## Bistro Erftalbowling

6 Bowlingbahnen, Bistro, Sportsbar

Jetzt mit neuester Software und Spielen für noch mehr Spass beim Bowling



Öffnungszeiten:

Mo. Mi. Do. Fr.	17:00 - 24:00 Uhr
Samstag	15:00 - 01:00 Uhr
Sonntag	11:00 - 22:00 Uhr
Felertage	14:00 - 24:00 Uhr

oder nach Vereinbarung  
 Dienstag Ruhetag inkl. Gerhard Katten

Schon unsere leckeren  
**Burger** probiert?

Bürgstadt Mühlweg 24 Tel.09371/67252 [www.erftalbowling.de](http://www.erftalbowling.de)

### Beratung, Planung, Verkauf und Service von:

- ✓ Reparatur und Verkauf von Elektrogeräten
- ✓ Elektroinstallation in Alt- und Neubau
- ✓ Beleuchtungsanlagen
- ✓ ISDN-Telefonanlagen
- ✓ Satelliten-Anlagen
- ✓ Elektroheizungen
- ✓ EIB-Partner
- ✓ E-Check

Jürgen Bauer · Elektromeister  
 Buchweg 9 · 63928 Pfohlbach  
 Tel. 0 93 78 - 99 74 42 Fax. 0 93 78 - 90 82 68  
 eMail: [info@elektro-bauer.com](mailto:info@elektro-bauer.com)

[www.elektro-bauer.com](http://www.elektro-bauer.com)



c: BEITZ-DESIGN © 0 93 77 / 15 47

## Veranstaltungskalender

### ... Bürgstadt

#### Pfarrgemeinde

21.07. Kirchenpatronatsfest

#### Tennis-Club

29.07. TCB-Open am Tennisplatz

#### Katholischer Deutscher Frauenbund

17.07. 09.00 – 14.00 Uhr religiöser Bildungsvormittag mit Pfarrer Jan Kölbel: „Die heilende Kraft des Gebetes – wie können wir heute mit Gott sprechen?“ – Einladung an alle Frauen; mit gemeinsamem Mittagessen im Pfarrsaal – Ende gegen 14 Uhr; Anmeldungen erbeten bei Hildegard Bucher, Tel. 8625.

#### VdK Ortsverband

16.07. 15.00 Uhr Treffen auf dem Straßen- und Hoffest

#### Seniorenkreis

16.07. 15.00 Uhr Treffen auf dem Straßen- und Hoffest

#### Kolpingsfamilie

20.07. Radtour nach Großheubach;  
Treffpunkt: 17.30 Uhr an der Fahrradstation;  
18.00 Uhr Turmuhrenführungen im Alten Rathaus,  
anschließend Einkehr im Biergarten am Main.

#### Geflügelzuchtverein

21.07. 19.00 Uhr Grillen an der Zuchtanlage

22.07. 10.00 – 11.00 Uhr Impftermin

#### Schwimmbadverein

21.07. Schwimmbadfest im Ertalbad Bürgstadt

#### Fränkische Rebläuse

23.07. 17.30 Uhr Konzert der „Musikschule Rebläuse“ in der Mittelmühle

28.07. 21.00 Uhr Sommernachtskonzert am Rathausvorplatz



Wir führen aus:

Malerarbeiten  
Verputzarbeiten  
Wärmedämmung  
Renovierungen ...

## 111 Jahre

Riederer Straße 2  
63930 Richelbach  
Fon 0 93 78 - 28 4  
maler-bick.de



# Küchen

*ganz individuell*

*passgenau  
vom Hersteller*

## Brümat GmbH

Brümat GmbH · Hauptstr. 9 · 63928 Eichenbühl  
Tel.: 09371 - 94994-0 · [www.bruemat.de](http://www.bruemat.de)

**GREULICH** GmbH  
 Moderne Bäder \* Innovative Heizungen \* Spenglerei

Heumahdsweg 10  
 63930 Richelbach  
 09378-908057-0

**Alles unter Dach und Fach!**  
 Beratung \* Planung \* Ausführung

**Sorgen kann man teilen – Telefonseelsorge Untermain**  
 ☎ 0800/11 10 111 und ☎ 0800/11 10 222 (kostenfrei)

**Unsere Angebote**

- Dauerpflege
- Kurzzeitpflege
- Tagespflege
- Ambulante Pflege
- Hausnotruf
- Essen auf Rädern
- Partyservice

**Pflegeheim im St. Elisabethenstift** GmbH

Geschäftsführerin: Gisela Zöller  
 Hauptstr. 18, 63920 Großheubach  
 Tel.: (0 93 71) 97 23-0, Fax: 97 23-19  
 email: mail@st-elisabethenstift.de  
 www.st-elisabethenstift.de

Unsere Verwaltung ist täglich von 7:00 bis 20:00 Uhr für Sie da, auch sonn- u. feiertags!

**bpa**  
 Bundesverband privater Anbieter sozialer Dienste e.V.

## Veranstaltungskalender

### Neunkirchen

**Turnverein Neunkirchen**  
 20.07 – 22.07. Hüttenwochenende in Höpfingen

**Schützenverein Umpfenbach**  
 21.07. 19.00 Uhr Brunnenfest

**Freiwillige Feuerwehr Neunkirchen**  
 26.07. 19.30 Uhr 12. Übung

**Freiwillige Feuerwehr Richelbach**  
 26.07. 19.30 Uhr 8. Übung

**Gesangverein Umpfenbach**  
 22.07. 20 Jahre Kinderchor „Orgelpfeifen“

**Pfarrereingemeinschaft St. Antonius Erftal und Höhen**  
 22.07. „Bibel im Rucksack“ in der Kirche Eichenbühl

**Schützenverein Umpfenbach – Gymnastikabteilung**  
 25.07. 18.00 Uhr Treffpunkt an der Bushaltestelle zur Wanderung nach Eichenbühl (Treffpunkt der Fahrer: 19.00 Uhr am Schützenhaus)

**Kleintierzuchtverein Neunkirchen und Erftal e.V.**  
 15.07. Trinkwasserimpfung für Hühner 10.00 – 11.00 Uhr

**Nachbarschaftshilfe – Zeit füreinander im Erftal und auf den Höhen**  
 Brauchen Sie Hilfe? Wir sind zum Helfen bereit! Wir verschenken eine Stunde Zeit. Rufen Sie uns an. Wir nehmen von Montag bis Freitag von 17:00 - 19:00 Uhr Ihren Hilferuf entgegen.  
 Sie erreichen uns unter folgender Telefonnummer:  
 aus Neunkirchen, Richelbach und Umpfenbach ..... 09371 6694904

**Mehr Infos entnehmen Sie bitte unserem Faltblatt.**  
**Besuchen Sie uns auf unserer Internetseite: [www.zeit-fueinander-euh.de](http://www.zeit-fueeinander-euh.de)**

## Veranstaltungskalender

### Eichenbühl

#### FC Heppdiel

14. – 16.07. Sportfest am Sportgelände  
des FC Heppdiel

#### MSC Erftal

20.07. 19.30 Uhr Clubabend

#### Musikverein „Eichenkranz“ Eichenbühl

21.-23.07. Rummelsekerb

#### Gemeinde Eichenbühl

22.07. Markttag Eichenbühl

#### Pfarreiengemeinschaft

##### St. Antonius Erftal und Höhen

25.07. 11.00 Uhr Firmung

#### Musikverein „Erftal“ Riedern

04.08. ab 17.00 Uhr Weinfest im Park in Riedern

05.08. ab 11.00 Uhr Weinfest im Park in Riedern

#### Nachbarschaftshilfe – Zeit füreinander im Erftal und auf den Höhen

Brauchen Sie Hilfe? Wir sind zum Helfen bereit! Wir verschenken eine Stunde Zeit. Rufen Sie uns an. Wir nehmen von Montag bis Freitag von 17:00 - 19:00 Uhr Ihren Hilferuf entgegen.

Sie erreichen uns unter folgender Telefonnummer:

aus Eichenbühl..... 09371 6694903

aus Riedern, Pfohlbach und Guggenberg..... 09371 6694905

aus Heppdiel, Windischbuchen, Schippach und Berndiel..... 09371 6694906

Besuchen Sie uns auf unserer Internetseite: [www.zeit-fuereinander-euh.de](http://www.zeit-fuereinander-euh.de)

#### Freiwillige Feuerwehr Eichenbühl

18.07. 19.00 Uhr Übung

#### Freiwillige Feuerwehr Riedern

26.07. 19.00 Uhr 6. Übung



## SOMMER - SONNE - FREIZEIT und ein „ cooler Biergarten „



Hauptstr. 161  
63928 Eichenbühl  
Tel.: 09371 - 9473550

Nehmen Sie sich Zeit  
zum genießen!



\*\*\*\*\*

Wir suchen Unterstützung  
für unser Team  
Küche / Service  
auf 450.-- € Basis  
langfristig oder Ferienjob



Nutzfahrzeuge • Reisemobile • PKW



Service für alle  
Marken

- Reparatur, Wartung & Pflege
- alle gesetzlichen Prüfungen / TÜV
- Nachrüstungen
- Ersatzteil- & Zubehörhandel



FRANKEN-GARAGE

Bürgstadt • Tel. 09371-9487248  
[www.franken-garage.de](http://www.franken-garage.de)

### Motorroller zu verkaufen

APRILIA SCARABEO 100/4T  
Baujahr 2009, guter Zustand,  
VB: 800 Euro

Tel. 0175 2785386

### Zwei restaurierte Häuser und ausgebaute Scheune

im Altort Bürgstadt  
gegen Höchstgebot  
zu verkaufen.

Tel. 0175 2785386

## Veranstaltungskalender

### Allgemein

#### Deutsche Rentenversicherung – Sprechtag in Miltenberg

Die Deutsche Rentenversicherung hält für alle Arbeiter und Angestellte in Miltenberg, Fährweg 35 (nicht Landratsamt) Sprechstunden ab. Diese finden montags und mittwochs von 8.30 Uhr – 12.00 Uhr und 13.00 Uhr – 15.30 Uhr statt. Termine sind zu vereinbaren unter der Tel. 09371 501-152, montags – mittwochs von 8.00 Uhr – 16.00 Uhr, donnerstags von 8.00 Uhr – 18.00 Uhr und freitags von 8.00 – 13.00 Uhr. Dazu müssen Sie Ihre Versicherungsnummer durchgeben.

#### Selbsthilfegruppe Trauernde Eltern – für alle Trauernde

Sie wurden vom Schicksal getroffen, haben einen geliebten Menschen verloren und suchen nach ihrem seelischen Gleichgewicht – dann finden Sie bei uns die Möglichkeit sich zu öffnen und Gehör zu finden bei ebenso Betroffenen innerhalb der Gruppe. Kontakt: Gudrun Weimer, Streckfuß 21, Bürgstadt, Tel. 09371/3752. Nächster Termin: Donnerstag, 18.07.2018 um 19.00 Uhr im Pfarrhaus Bürgstadt.

#### Unternehmenssprechtag in der ZENTEC GmbH, Großwallstadt Unterstützung für Existenzgründer und den Mittelstand

Jeden 3. Mittwoch im Monat bieten ehemalige Wirtschaftsexperten Existenzgründern und mittelständischen Unternehmen honorarfreie Beratung an. Zu den Beratungsschwerpunkten zählen u. a.: Planung und Finanzierung, Rechnungswesen, Optimierung von Organisationsabläufen, Produktion, Vertrieb und Marketing sowie Personalwesen, Aus- und Weiterbildung. Auch die Existenzsicherung und die Unternehmensnachfolge sind Themen der Sprechtag.

Die jeweils einstündigen Beratungsgespräche finden im Zeitraum von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr in den Räumen der ZENTEC GmbH statt.

Nächster Termin: **18. Juli 2018**

Anmeldeschluss: 12. Juli 2018

**Anmeldung:** Bitte telefonisch oder per E-Mail bei der ZENTEC GmbH, Frau Jutta Wotschak, Tel. 06022 26-1110, E-Mail: wotschakzentec.de

Weitere Informationen erhalten Sie über die ehemaligen Wirtschaftsexperten der AKTIVSENIOREN BAYERN e.V.: [www.aktivsenioren.de](http://www.aktivsenioren.de)

#### Ansprechpartner:

Eugen Volbers, Tannigstraße 28, 97218 Kitzingen, Tel. 09321 389834

Ihr Spezialist für schöneres Wohnen



Schlossstraße 2 \* 63930 Neunkirchen-Umpfenbach  
Tel.: 0 93 78 / 2 36 \* [www.maler-berlinger.de](http://www.maler-berlinger.de)

- Heizung / Sanitär
- Stückholz, Pellets
- Wärmepumpen
- Solaranlagen
- Kundendienst



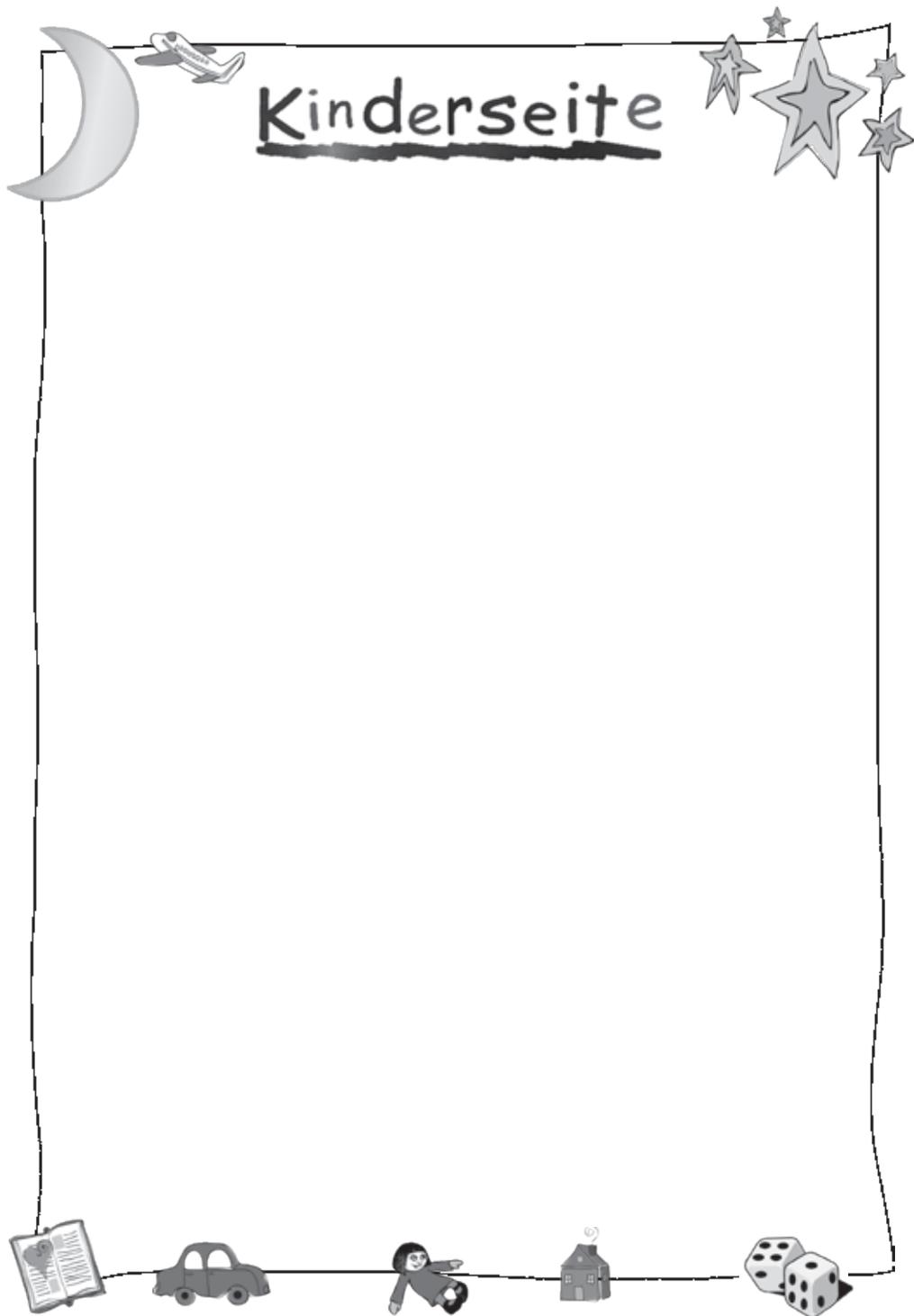
63928 Heppdiel, Pfarräcker 1  
Tel: 0 93 78 - 99 74 66 · Fax: 0 93 78 - 99 74 65  
[www.breunig-berberich.de](http://www.breunig-berberich.de)

**5** vor Zwölf für Ihre Uhr ??  
Ein Glück, dass es Uhrmacher gibt!

Wir bieten Ihnen  
perfekten Service  
rund um Ihre Uhr!

**THÜNGEN**  
UHRENREPARATUREN  
JEDLICHER ART,  
HAUSBESUCHE BEI  
STAND- UND GROSSUHREN!

Michael Thüngen · Hohe Straße 29 · 63930 Neunkirchen · Tel: 0 93 78 / 90 80 283 Fax: 0 93 78 / 90 80 284



## ZAHNÄRZTLICHER NOTFALLDIENST

von 10.00 - 12.00 Uhr und 18.00 - 19.00 Uhr (ohne Gewähr)

14.07./15.07. Dr. Barbara Papadopoulou, Debonstraße 4, Amorbach, Tel. 09373/1304

21.07./22.07. ZA Klaus Patzke, Miltenberger Straße 23, Bürgstadt, 09371/80124

## NOTDIENST DER APOTHEKEN (ohne Gewähr)

10.07.	Anker-Apotheke	Hauptstraße 21-23, Miltenberg	Tel. 09371/6689801
11.07.	Mäander-Apotheke	Hauptstraße 32, Miltenberg	Tel. 09371/2944
12.07.	Engelberg-Apotheke	Hauptstraße 11, Großheubach	Tel. 09371/3637
13.07.	Adler-Apotheke	Kolpingstraße 2, Bürgstadt	Tel. 09371/9480700
14.07.	Nibelungen-Apotheke	Marktplatz 11, Amorbach	Tel. 09373/1632
15.07.	Löwen-Apotheke	Löhrstraße 4, Amorbach	Tel. 09373/1616
16.07.	Martins-Apotheke	Miltenberger Straße 7, Bürgstadt	Tel. 09371/7009
17.07.	Michaelis-Apotheke	Bürgstadter Straße 26, Miltenberg	Tel. 09371/4499
18.07.	Nord-Apotheke	Brückenstraße 25, Miltenberg	Tel. 09371/3130
19.07.	Easy-Apotheke	In der Seehecke 1, Kleinheubach	Tel. 09371/6504254
20.07.	Abtei-Apotheke	Debonstraße 3 D, Amorbach	Tel. 09373/97370
21.07.	Anker-Apotheke	Hauptstraße 21-23, Miltenberg	Tel. 09371/6689801
22.07.	Mäander-Apotheke	Hauptstraße 32, Miltenberg	Tel. 09371/2944
23.07.	Engelberg-Apotheke	Hauptstraße 11, Großheubach	Tel. 09371/3637
24.07.	Adler-Apotheke	Kolpingstraße 2, Bürgstadt	Tel. 09371/9480700

Apotheken-Notdienstplan für den gesamten Landkreis unter [www.martins-apo.de](http://www.martins-apo.de)

## Ärztlicher Bereitschaftsdienst Bayern • Telefon: 116 117

### Ein Service der Kassenärztlichen Vereinigung Bayerns

(Dienstzeiten: von Freitag 13.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr, an Feiertagen von 18.00 Uhr am Vorabend bis 8.00 Uhr des folgenden Werktages am Mittwoch von 13.00 Uhr bis Donnerstag 8.00 Uhr) Sofern Ihr Hausarzt/behandelnder Arzt nicht erreichbar ist, vermittelt Ihnen in dringenden Behandlungsfällen die Vermittlungs- und Beratungszentrale der KVB, Tel. 116 117 (kostenfrei), einen diensthabenden Arzt des hausärztl. Bereitschaftsdienstes sowie ggf. auch einen diensthabenden Facharzt.

## IMPRESSUM

Herausgeber:	Verwaltungsgemeinschaft Erftal und die Gemeinde Eichenbühl
Amtsblattredaktion:	– Verwaltungsgemeinschaft Erftal, Frau Ott oder Herr Schuhmacher, Große Maingasse 1, 63927 Bürgstadt, Tel. 0 93 71 / 97 38-17, -31, Fax: 0 93 71 / 6500 503, E-Mail: <a href="mailto:amtsblatt@buergstadt.de">amtsblatt@buergstadt.de</a> ; – Gemeinde Eichenbühl, Hauptstraße 97, 63928 Eichenbühl, Tel. 09371/9720-0, E-Mail: <a href="mailto:info@eichenbuehl.de">info@eichenbuehl.de</a>
Auflage: 4.026	Erscheinungsweise: dienstags, alle 14 Tage
Abgabeschluss:	Anzeigen und Texte müssen für die nächste Ausgabe 15/2018 bis Freitag, den 13. Juli 2018, 12.00 Uhr, bei der Amtsblattredaktion, Große Maingasse 1, 63927 Bürgstadt, eingegangen sein.
Anzeigeneinteilung, Herstellung/Druck:	Druckerei Berthold, Kolpingstraße 1, Bürgstadt, Tel. 0 93 71 / 6 73 08 Fax: 0 93 71 / 6 95 30, E-Mail: <a href="mailto:druckereiberthold@t-online.de">druckereiberthold@t-online.de</a>
Verteilung:	kostenlos an alle Haushalte im Bereich der Verwaltungsgemeinschaft Erftal und der Gemeinde Eichenbühl

Für Druckfehler oder fälschlich vermittelte Information kann keine Haftung übernommen werden, ebenfalls nicht für unverlangt eingesandte Bilder und Manuskripte.



**Jetzt auf Erdgas umsteigen  
und bis zu 600 EUR sparen!**

### Preisnachlass für Erdgas-Netzanschluss

Bei Neuabschluss eines Netzanschlussvertrages erhalten Sie im Aktionszeitraum bis 31. Dezember 2018 vom Netzbetreiber einen Umweltbonus in Höhe von 500 EUR brutto<sup>1</sup>.

### 2.000 kWh Erdgas frei

Bei Abschluss eines Erdgasliefervertrages mit der GMB werden Ihnen von der ersten bzw. von weiteren Abrechnungen, soweit die Menge nicht aufgebraucht ist, 2.000 kWh Erdgas in Abzug gebracht. Dies entspricht einem Wert von ca. 100 EUR brutto<sup>2</sup>.

1. Voraussetzung ist der Abschluss eines Netzanschlussvertrages mit dem Netzbetreiber der Gasversorgung Miltenberg-Bürgstadt GmbH. Der Bonus wird mit den Anschlusskosten des Netzbetreibers verrechnet und im Rahmen der Schlussrechnung berücksichtigt. Details unter [www.gmb-mil.de](http://www.gmb-mil.de) oder direkt beim Netzbetreiber.

2. Voraussetzung ist der Abschluss eines Erdgasliefervertrages des Produkts GMB fair und die Aufnahme der Erdgaslieferung innerhalb von zwölf Monaten nach Fertigstellung des Netzanschlusses. Für die Verträge gelten die im Internet unter [www.gmb-mil.de](http://www.gmb-mil.de) einsehbaren Bedingungen, die auf Wunsch auch zugesandt werden.

**Angebot gültig bis 31. Dezember 2018**

**Gasversorgung Miltenberg-Bürgstadt GmbH  
Luitpoldstraße 17 - 63897 Miltenberg**

**Interesse?**

**Kontaktieren Sie uns!**

**0 93 71 - 404 - 800**